

Uwe Lukyesikyesi Ukhaanyalisa Khukhwiwonesa Umweene Ta

Author - Cornelius Wekunya

Translation - Fabian Wakholi

Illustration - Joshua Waswa

Language - Lumasaaba

Level - First paragraphs

© African Storybook Initiative 2014

Creative Commons: Attribution 4.0

Source www.africanstorybook.org



Uwe Lukyesikyesi Ukhaanyalisa Khukhwiwonesa Umweene Ta

Fabian Wakholi

Joshua Waswa

Lumasaaba



Umusaaniwe wenyoola nga
lukyesikyese lweewe lweboyile,
lwekhuuba shibala shilimo
baseetsa ni bakhasi bonyene.
Khukhwaama lulweenelwo,
waafukiilisa lusimo lwe bakhale
lululoma luri, "Kamayi sikatsowa
kaleeha kafuura kumurwe ta."



Paapa w'omukhaana waatsekha
butsekhi, lwekhuuba mbaawo
shishimeesa shishinyala shaama
mu namufeeli ta. Ne lwanyuma
wasiindikha umukhaana weewe
khuukobolayo ni buurume isi
umusaaniwe ari waafukiilisile
khuukoya kamalwa
khukhwaama mu namufeeli, ne
nga kaalulile, uwiitsa khuusuta
akhaba umuseetsa namwe
umukhasi ta.



Aabawo khaalekho, yabawo
umusaani mutweela
uwambaasatsaka ari basooledi
bali ni kamakyesi khufuurisa
basakhulu. Ni khu shifukhu
shitweela webuyilila umukhasi
weewe ari niye ali uwe
kamakyesi kuuminya paapawe
umurye. Abe angaba nga
umukhasi we aakhakakho naabi
khuumukhaandisa, umuseetsa
waalekha khushifukiilisa ta.



Kila khu shifukhu shitweela, nga
umukhasiwe waakye niyiilekho
basaali beewe, waboolelakho
paapawe nga umusaani we ni
elaanga khuuba uwe kamakyesi
khuminya niye umusakhulu.
Umusakhulu waaloma
umukhaana we akoboleyo
areebe umuseetsawe oba nga
ashiin'gan'gasa ilomo iyo.



Umusaaniwe ndi waasiindikha
umukhasiwe khuukhaka
paapawe amukoyele kamalwa
khukhwaama mu namufeeli
amuyilile.